



Хотим жить над «Детским миром»

Словно на продуктовом складе живут жители дома №3 по улице Октябрьской. На первом этаже их дома расположен магазин «Гастроном».

Гл. ст. 3



Вёска мая, Круговічы

Афіцыйная гісторыя вёсак Малы і Вялікія Круговічы пачынаецца ў XVI стагоддзі. Але факты сведчаць, што продкі сённяшніх кругаўцоў жылі ў гэтых мясцінах ужо ў VIII – X стагоддзях.

Гл. ст. 5

Калі ты сапраўды рабочы клас,
Калі Айчыны лёс цябе трывожыць,
Падпісвайся на «Ганцавіцкі час»,
Бо ён – працяг газеты «Спадарожнік».

Няхай ты не гарыш у барацьбе,
Але па самых па высокіх коштах
Інтэлігентам лічыш ты сябе –
На «Ганцавіцкі час» знайдзі ты грошы!

Спадарожнік

грамадска-палітычнае выданне

кошт свабодны

№46 (100) Пятніца, 15 лістапада 2002 г.

Выдаецца з 15 снежня 2000 г.

Навіны

«Горячая линия» в Ганцевичах

7 ноября в Ганцевичах побывала съёмочная группа «Горячей линии» Белорусского общенационального телевидения (ОНТ).

Поводом для посещения нашей полесской глубинки стали публикации в газетах «Спадарожнік», а таксама «Советская Белоруссия» очерка «Последние из Круглицы». В нём речь шла о четырёх одиноких женщинах, коротающих свой долгий век в заброшенной среди лесов и болот умирающей деревеньке, о их нелёгком вдовьем житье-бытье.

ОНТ заинтересовала эта тема, и по согласованию председателя правления ЗАО «Второй телевизионный канал» Григория Киселя с редакциями газет телевизионщики прибыли на Ганцевичину.

Съёмочная группа побывала в редакции газеты «Спадарожнік», кратко ознакомились с достопримечательностями Ганцевичей, а потом по разбитой, ухабистой дороге добрались до Круглицы, где целый день провела на съёмках.

В воскресенье, 17 ноября, в 20 час 30 минут в программе «Контур» ОНТ телезрители нашего района смогут посмотреть отснятый телевизионщиками сюжет о Круглице и её последних жителях.

Константин ЛУГОВОЙ

Паважаныя ганцавічане!

Выпісвайце і чытайце газету «Ганцавіцкі час» – правапераемніцу газеты «Спадарожнік».

Падпісача на наша выданне вы можаце ва ўсіх паштовых адзяленнях сувязі горада і раёна, а таксама ў карэспандэнцкім пункце газеты «Спадарожнік» (г. Ганцавічы, вул. Заслонава, 4).

Падпісны індекс на «Ганцавіцкі час» – 63683.

КОШТ ПАДПІСКІ:

на 1 месяц – 1853 руб.

на 3 месяцы – 5559 руб.

на паўгоддзе – 11118 руб.

Пры афармленні падпіскі ў карпункце – скідка 18%.

Заставайцеся з намі!

«Ганцавіцкі час» –

гэта ваша газета!

«Кіна не будзе!...»



У пачатку лістапада ва ўсіх сельскіх клубах Ганцавіцкага раёна перасталі паказваць кінафільмы. У мінулым месяцы яшчэ функцыяніравалі 11 кінаўстановак. Аднак з-за адсутнасці фінансавання райвыканкам даў распараджэнне да канца года ўсіх работнікаў кінавідэапрадпрыемства, якія працуюць на сяле, адправіць у адпачынак за свой кошт. Матывуецца такое рашэнне тым, што людзі ўсё роўна не ходзяць на кінасеансы, і ў сувязі з гэтым няма сэнсу трымаць на працы работнікаў.

Яшчэ тры гады таму назад ў раёне дзейнічала 22 кінаўстаноўкі. На сённяшні дзень працуе толькі адзін кінатэатр «Кастрычнік» у горадзе, ды і ў ім адключана адцяпленне. Пракаменціраваць сітуацыю мы папрасілі метадыста кінавідэапрадпрыемства Ірыну Кандратовіч.

– На жаль, дарослыя зараз амаль не ходзяць нават на прэм'ерныя фільмы. А вось дзіцячыя сеансы карыстаюцца попытам. І на вёсцы працаваць можна. Планы там невялікія. Нармальнай дзейнасці нашай установы перашкоджаюць застарэлыя прынцыпы работы. Немалая частка работнікаў – людзі пенсійнага ўзросту, і ім цяжка рашчыцца на нейкія змены. Маладыя спецыялісты не

прыжываюцца. Так, у верасні з'явіліся маладую дзяўчыну са спецыяльнай адукацыяй. Крывізнае становішча кінавідэапрадпрыемства абумоўлена і недахопам сродкаў. Тых грошай, якія мы зарабляем, хапае альбо на заплаціць падаткі, альбо на выплату зарплат. Дзяржаўная датацыя значна зменшылася. З бюджэту на бягучы выдаткі на год было выдзелена толькі 14,3 мільёны рублёў, у мінулым гэта лічба складала 26 мільёнаў. Але мы прыкладаем усе намаганні, каб неяк трымацца на плаву. Есць добрая практыка выяўных паказаў у дзіцячых садках, групах падружаннага дня. Вос 12 лістапада з кінавідэапрадпрыемствам выязджалі ў вёску Ганцавічы. У школе сабралася 45 чалавек жадаючых.

Дарэчы, Ірына лічыць, галіну кінавідэабізнесу перспектыўнай і плануе працаваць у гэтай сферы і далей. Зараз яна вучыцца на пятым курсе інстытута па спецыяльнасці менеджэр.

З кожным годам папулярнасць «шырокага экрана» змяншаецца. Закрываліся кінапункты нават у буйных вёсках раёна. Так, у В. Круговічах кінафільмы не паказваюць ужо больш за год. Пасля з'яўлення апошняга кінааператара заняць вакантную пасаду жадаючых не знайшлося.

Былы работнік установы Іван Савеня, які разам з жонкай «круціў кіно» ў Круговічах, мае свой погляд гэтай праблемы:

– Ніхто не хоча працаваць кінааператарам, бо зарплата там мізэрная. Ды і тую апошнім часам прыходзілася закладваць, каб выкасаць даведзеныя планы. Але галоўная прычына, што людзі перасталі хадзіць на кінасеансы і ў тым, што прывозілі маральна ўстарэўшыя фільмы. Індыйскія двухсерыйныя карціны, даўно перасталі хадзіць на кінасеансы, і нават дзеці, прагматышны афішу, жартавалі: «А-а, зноў «індыйскі баявік!» Другая прычына: дрэнна працуе сама арганізацыя. Яна настолькі бедная, што не мае нават магчымасці купіць для пракату новыя фільмы. Былі б мастацкія стужкі, якія паказваюць зараз у буйных гарадах, народ хадзіў бы...

Вядома ж, у вялікіх гарадах, дзе ёсць тэатры, опера, цырк, дзе мноства бараў і кафе, кінатэатры патрэбны менш. Між тым менавіта ў сталіцах яны функцыянуюць, там ідуць цікавыя фільмы, праводзяцца кінафестывалі, сустракаюцца знакамітасці... Ну а на вёсцы, калі ад культуры і так няшмат чаго засталася, то які сэнс трымацца за кіно?

Пэўна, сыходзіць у нябыт час,

пра які Ленін некалі гаварыў: «Из всех искусств для нас важнейшим является кино».

Адзін з работнікаў Ганцавіцкага кінавідэапрадпрыемства ўспамінае часы, калі кіно толькі прыходзіла на вёску, кінаперасоўкі вазілі ад сяла да сяла на падводах, санях, нават веласіпедах. Везлі ўсё – дынамікі, кінаапарат, экран. Калі не было святла, дастаўлялі туды і бензінавы рухавічок, які вырабляў электраэнергію. Паказвалі кіно ў звычайнай вясковай хаце, дзе магло змясціцца больш людзей. На сеансы прыходзілі амаль ўсе вясковыя. Іншы раз па некалькі разоў паказвалі адны і тыя ж фільмы, аднак глядачоў не змяншалася.

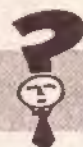
Час мяняецца. У кожнага ў хаце тэлевізар, магнітафон, відэа. Але ж вясковы клуб – гэта магчымасць не толькі паглядзець мастацкую стужку на вялікім экране. Раней гэта лічылася паказчыкам культуры. Тым не менш, як бачым, кіно з вёсак сыходзіць. Проста для некага і кіно становіцца «неперспектыўным».

28 лістапада адбудзецца калегія Міністэрства культуры РБ, на якой будзе разгледжана пытанне і аб далейшым лёсе кінавідэапрадпрыемстваў. Цікава, якім будзе рашэнне калегіі?

Пятро ГУЗАЕУСКІ

«От материны коровы молока не прибавят»

Социум



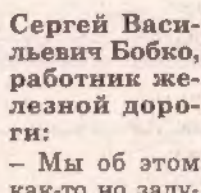
Горожане отвечают

Как вы полагаете, что будет, если на самом деле Россия откажется поставлять нам энергоресурсы или ограничит их поставку на льготных условиях?



Александр Иванович, работник РАЙПО:

— Раньше, при Союзе, таких проблем не было. Жили дружно. Конечно, если так случится, будет труднее: своих ресурсов у нас мало.



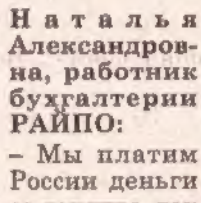
Сергей Васильевич Бобко, работник железной дороги:

— Мы об этом как-то не задумываемся. Ясно одно: Запад нам ничего не даст, и нас там не ждут. Поэтому свою политику надо ориентировать на Россию.



Ирина Дейко, бухгалтер КИД:

— Станет только хуже, и так положение не из лучших. Если так случится, то зимой замёрзнем.



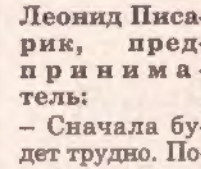
Наталья Александровна, работник бухгалтерии РАЙПО:

— Мы платим России деньги за топливо, так что, думаю, таких проблем не будет. Да и А. Лукашенко заверил нас, что в квартирах будет тепло и уютно.



Наталья Поух, продавец:

— Нам лучше от этого не станет, в квартире многие газом греются, так как батареи в некоторых квартирах чуть-чуть теплые. В таких условиях жить трудно.



Леонид Писарик, предприниматель:

— Сначала будет трудно. Потом, думаю, привыкнем, научимся экономить. Литва и Латвия живут, как на острове, но хуже, чем мы, люди там жить не стали.

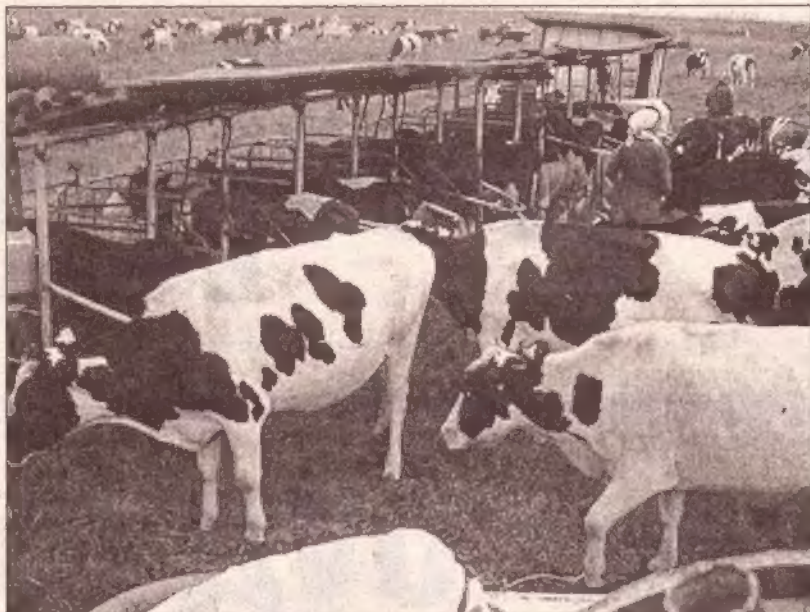


Ирина Пичик, учительница школы:

— Однозначно ответить сложно. Возможно, тогда у нас бу-

дут перебои в энергоснабжении, в поставках газа. Боюсь, что придётся готовить на кострах.

Опрос провела Екатерина АНИСИМОВА
Фото Алексея БЕЛОГО



• Животным необходим должный уход

в «Спадарожніке», где было написано, что животноводы жаловались на руководство колхоза, что оно не уделяет должного внимания людям.

Уже на другой день на ферму приехал разгневанный председатель (раньше его редко там видели) и стал этой газетой мне тыкать в лицо, мол, это я прессе нажаловалась, и это мне так с рук не сойдет.

Ждать пришлось недолго. 29 октября я ходила в правление колхоза, чтобы написать заявление на отпуск, а председатель и сказал: «Отпуска не получишь. Увольняйся, потому что все равно уволю. Я тебе и расчетные, и отпускные сразу отдам». Пришлось уволиться, по-

тому что еще с лета заявление мое об увольнении лежало. Тогда я надеялась получить другую работу, но не вышло. Вот и пришлось «по собственному» написать.

С негодными председателем расправляется уже не впервые. В этом году доярку Светлану Цуприк «попросил» с работы. Она пожаловалась в район, что навоз несколько дней не откачивали, скот в г... «плавал». Причина для увольнения, конечно же, другая нашлась.

Все просчеты и недоимки у нас из людской зарплате высчитывает, чтобы в страхе людей держать. Наказание это самое распространенное. Когда заморозки внезапно наступили, с

летнего лагеря люди гнали скот, одно животное сдохло по дороге, платить пришлось пастухам. Весь падеж молодняка на фермах постоянно списывают на телятниц и доярок. С них за сдохших телят удерживают по 21 тысяче рублей. А оформляют документы как будто купили их на мясо. А большое было животное или нет, это никого не волнует. «Коалы отпущения» у руководства колхоза всегда найдутся. Это как в той басне: «У сильного всегда бессильный виноват...».

Поведением руководителя хозяйства Федора Куратника не довольны многие жители Хотыничей. Председатель, разговаривая с подчиненными, нередко выражается нецензурной бранью, по поводу и без повода... А ведь многие ему по возрасту в отцы и матери годятся. Самое мягкое, к примеру, обращение к дояркам — «мурзья»... (Далее идут словосочетания не применяемые в литературном языке. — прим. ред.)

Раньше председателем Кадевич был. Так с ним всегда говорить можно было. Он выслушает, посоветует что-то. Поможет или нет, это другое дело, но уважение к людям было.

Поэтому хочу сказать через вашу газету Федору Куратнику (знаю, что прочитает): «Председатель ты наш дорогой, от материны коровы молока не прибавят!»

Тамара Владимировна ВОЛУЕВИЧ, бывшая доярка колхоза «1 Мая»

Непаразуме

Заплаці падаткі і спі спакойна

У наш час напрыдумана столькі падаткаў, што прасачыць за рознымі змяненнямі ў падаткаабкладанні чалавеку без спецыяльнай адукацыі вельмі складана. І тым больш заблытае грамадзянін, калі ўчора табе налічылі адно, сёння — другое, заўтра — іншае. Менавіта з такой сітуацыяй я і сутыкнуўся, калі атрымаў рахунак на аплату за нерухомасць.

У вёсцы Дзяніскавічы ад бацькоў мне ў спадчыну застаўся дом з прыбудовамі, і я, канешне, як і ў мінулыя гады, плаціў падаткі. У гэтым годзе яшчэ ў жніўні мне патэлефанавалі, што ў Дзяніскавіцкі сельсавет я павінен заплаціць падаткі за нерухомасць у памеры 22 тысяч рублёў. На маё пытанне, чаму столькі і як гэты падатак налічваецца, бухгалтар сельвыканкама адказала, што дадзены прысыліла падатковая інспекцыя. Плаціць я не стаў. У верасні мне зноў пазванілі і сказалі, што плаціць трэба прыкладна 16 тысяч рублёў. Аднак і на гэты раз я вырашыў пачакаць з аплатай.

Напрыканцы кастрычніка я звярнуўся да падаткавікоў з пытаннем: «Колькі ж мне неабходна

заплаціць падаткаў за пабудовы?» Там налічылі і назвалі суму 7800 рублёў(!?)

Дзіўная рэч атрымліваецца. За два месяцы мне назвалі тры розныя лічбы. Мне ўзрадавала, што апошнія былі ў бок змяншэння. У мінулым годзе 14997 рублёў заплаціў, а ў гэтым амаль у два разы меней.

Вось толькі не магу я зразумець, як гэты падатак налічваецца? Не магі ж змены ў падаткаабкладанні за тры месяцы змяніцца аж тры разы.

Іван КАРПЕНЯ, жыхар г. Ганцавічы

Р.С. У Ганцавіцкай падатковай інспекцыі нам паведамілі: «Тадавая стаўка падатку на нерухомасць з кошту жылых будынкаў, надворных пабудов, якія належаць фізічным асобам, усталявана ў памеры 0,1%. Падатак на нерухомасць неабходна заплаціць не пазней 15 лістапада. У дадзеным выпадку розная сумы пры налічэнне падатку на нерухомасць узніклі ў сувязі з пераацэнкай кошту нерухомасці: зменшыўся ацэначны кошт будынка і суадносна зменшыўся падатак».

Афіцыйна

Уволена «за нарушения...»

Как стало известно нашей редакции, приказом прокурора Брестской области Валерия Омелянюка 31 октября этого года от занимаемой должности отстранена помощник прокурора Ганцевичского района,

юрист 2 класса.

Остаётся добавить, что с должности она уволена с формулировкой: «за систематическое нарушение служебной дисциплины».

Отдел информации «С»



• Дальше — только пешком

Жителей деревни Пасеки отрезали от мира

Уже больше месяца невозможно проехать в деревню Пасеки. После ремонта железнодорожного переезда ремонтники посреди дороги бросили бетонные плиты, которые лежат и по сей день. Добраться в населенный пункт можно лишь в объезд по бездорожью.

В Пасеках нет магазина, телефонов. В экстренных случаях, если нужно куда-то позвонить, бегут люди в деревню Ельно. Теперь сельчане и вовсе отрезаны от мира.

— Совсем про нас забыли, будто мы и вовсе не живём здесь, — говорит один из жителей Пасек, — теперь даже скорая помощь не может приехать. И дети не могут навещать своих престарелых родителей. Наверное, до весны уже отремонтировать не будут.

Чтобы выяснить причину такого факта, мы обратились к руководству Ганцевичского лесхоза, в чьем ведении находится данный участок «железки». Как нам сообщили, необходимость ремонта назрела уже давно. Старые непрочитанные шпалы, которые были уложены из материала лесхоза, прогнили. Это создавало опасность для поездов, которые возят лесоматериалы. Чтобы закончить ремонтные работы на этом участке дороге, необходимо закупить бетонные шпалы. Договоренность на их поставку уже достигнута.

Петр ГУЗАЕВСКИЙ

Вясёлка ззяе ў хаце

Любоў да вышыўкі, ручнога ткацтва Ульяны Пятроўне Віннік (дзявоцкае прозвішча Гапук) перадаўся ад маці — Ганны Сямёнаўны. І вышываць, і ткаць яна пачала з сямі гадоў. З таго часу мінула вось ужо амаль 50 гадоў, і займаецца Пятроўна ў вольны ад работы час любімай справай. У сям'і Гапукі ў Хатыніч, акрамя маці Ульяны, ткацтвам і вышыўкай займаліся і тры яе старэйшыя сястры — Зося, Валя і Марыя. Уся іх вялікая хата была скрозь увешана вышыванкамі і тканымі вырабамі майстрых. Авадодаць сакрэтамі народнага рамёства Ульяна вучылася не толькі ў маці, але і ў сясцёр, бо была ў сям'і малодшай з іх. У раннім дзяцінстве, гледзячы на іх, нярэдка браўся за іголку з ніткай і іх брат, Васіль, які цяпер працуе лесніком у Хатыніцкім лясніцтве. Праўда, зараз ён саромецца аб тым успамінаць — мужчына, вядома ж. Як апынулася Ульяна ў Борках? Можна сказаць, выпадкова. Прыехала сюды ў 1964 годзе на вяселле да сяброўкі ды прыглынулася хатыніцкая прыгажуня маладому зухаватаму загадчыку Боркаўскага сельскага клуба Аляксандру Вінніку. Відаць, лёс наканаваў ім сустрэцца,

бо праз колькі месяцаў згулялі вяселле. З таго часу і жыўць мірна і ладна. Маюць пяцёра дарослых дзяцей, шасцёра ўнукаў. І яшчэ адна характэрная дэталі: болей сарака гадоў жыцця Ульяны Пятроўна аддала рабоце на ўстановах культуры — была кінамеханікам у Хатынічах і Борках. Муж яе, Аляксандр Дзям'янавіч, нягледзячы на тое, што ўжо чатыры гады як выйшаў на пенсію, працягвае працаваць вадзіцелем у кінавідэапрадпрыемстве. А да гэтага быў і загадчыкам сельскага клуба, і дырэктарам Лунінецкага РДК, і кінамеханікам... З пераездам у Боркі Ульяна (хаця клопатаў у яе пабольшала — сям'я, гаспадарка) любімай справы не пакінула. Па-ранейшаму ў вольныя часіны ткала і вышывала. Ніводнае вяселле ў вёсцы не абходзілася і не абходзіцца цяпер, каб Пятроўна (так ласкава называюць яе боркаўцы) не абвясцвала сваімі адмыслова зробленымі ручнікмі сватоў ды маладых.

Заходзіш у хату Віннікаў — і нібы трапляеш у казку. Ад яркіх узорыстых накідак, пакрываўлаў, абрусаў, сурвэтак, дарожак, навалачак, ручнікоў аж святлей становіцца ў хаце, нібы разб'я-



• Святлей у хаце ад адмысловых вырабаў майстрых

ляецца вясёлкай шэры свет лістападаўскага дня, што нясмела прабіваецца ў пакой праз вокны. Вышыўкі ўсюды: на падлозе і вокнах, на сценах і дзвярах, на канапах і ложках, на тэлевізары і шафе, на журнальным століку і крэслах. А на дарожкі, што пад нагамі, нават боязна ступаць — каб не запэкаць.

Майстэрства Ульяны заўважылі не толькі вышывальніцы. Яе работы дэманстраваліся ў Ганцавічах, Брэсце, Мінску, многія з іх набылі Брэсцкі абласны Дом народнай творчасці, сталічны тэатр Беларускага мастацтва. За многія з іх яна ўдасцелена каштоўных прызоў і дыпламаў. А

ў 2001 годзе яе работы (звыш дваццаць — у асноўным ручнікі тканых) вазілі на выставу ў паўночны Мурманск.

Прыгажосць і маляўнічасць адмысловых работ Ульяны Пятроўны нельга перадаць ніякімі словамі. І іх, як і карціны вялікіх мастакоў, трэба бачыць, каб палюбавацца непаўторным характарам і па-сапраўднаму ацаніць.

Вышыўка і ткацтва — не адзінае захапленне таленавітай майстрыхі. Вось ужо болей сарака гадоў яны разам з мужам Аляксандрам Дзям'янавічам спяваюць у самадзейным фальклорным калектыве,



• Пра майстэрства Ульяны Пятроўны Віннік ведаюць не толькі ганцавічане

што створаны і дзейнічае пры Боркаўскім сельскім клубе. І кожны раз на канцэрты апрачае Ульяна Пятроўна кашулю, спадніцу і фартук, умела вышытыя сваімі рукамі. А,

бывала, уся сям'я Віннікаў — бацькі і пяцёра іх дзяцей — радавалі аднавяскоўцаў шчырай народнай песняй.

Кастусь МОХАР

Наша почта

На словах, как на гусях

Несколько лет назад моему сыну Александру Апановичу «посчастливилось» получить квартиру в доме № 23 по улице Строителей. Получилось так, что расположена она на последнем пятом этаже. Именно из-за её расположения сын постоянно терпит всевозможные неудобства. И первое из них — протекающая крыша.

В его квартире, как, впрочем, и во всех остальных, на пятом этаже этого дома постоянная сырость. Углы затекают, обои обваливаются, от переувлажнения перекашиваются двери. Постоянно приходится делать ремонты и тратить на них немалые деньги. Только одни двери сыну приходилось менять дважды. А сколько раз переклеивали обои? Не сосчитать.

По вопросу ремонта крыши дома сын неоднократно обращался в КУМПП ЖКХ, но безрезультатно. Решила вмешаться в это дело я как мать. Обратилась лично к директору Виктору Берко. В ответ услышала чуть ли не ругань и то, что он, Берко, меня знать не знает и знать не желает. На этом разговор и закончился.

С письменным заявлением мой сын, бывший воин-афганец, дважды раненный в боях, награжденный за мужество орденом Красной Звезды, почти месяц назад обратился в райисполком. Но и оттуда, как говорят, ни слуху ни духу.

А как же, скажите, тогда понимать слова председателя Ганцевичского райисполкома, высказываемые им через газету «Савецкае Палессе» 13 марта этого года в интервью «Усё, што мы робім, для людзей: В нем он недвусмысленно утверждает: "...Кожны канкрэтны выпадак, кожную заяву мы ўважліва разбіраем". Более того, в том же интервью он чётко пообещал: "Па гораду будзем працягваць ремонт дахаў, бо для многіх ганцавічан іх працяканне — сапраўднае бедства."

На словах, как на гусях, все напевно, жизнеутверждающе и оптимистично. Но если обещание дано — его над выполнять.

Ольга АПАНОВИЧ, мать воина-афганца

От редакции: Подобные жалобы в редакцию нашей газеты поступают почти ежедневно. Вот и накануне выхода газеты к нам обратились возмущенные жители дома №8 по улице Чайковского, квартиросъемщица Татьяна Васильевна Лыньша из дома № 10 по улице Заводской. У них подобное положение: протекает крыша, в квартире сыро и неуютно. Их многочисленные обращения в КУМПП ЖКХ и райисполком с просьбой помочь решить назревшую проблему, также остались без внимания.

Хто ж мы будзем?

Беларускі пісьменнік М. Гарэцкі пісаў так: "Божа, навошта даў ты мне гэтую беларускую мову? За яе мяне праследавалі палякі, немцы, садзілі ў турму бальшавікі. Усё мае жыццё — суцэльная пакута, і праз што — мову, якую ты даў мне быццам на радасць, каб я размаўляў на ёй і славіў цябе."

І сёння, калі Рэспубліка Беларусь стала незалежнай, суверэнай дзяржавай, у якой беларуская мова прызначана адной з дзяржаўных моў, у газеце "Спадарожнік" з'яўляецца артыкул Сяргея Чыркуна "Какой язык родной?" з разважаннем ці патрэбна беларусам беларуская мова. Вельмі добра, што ў "Спадарожніку" кожны можа выказаць сваю думку. Але ж якую?

Немагчыма ўявіць сабе, каб паляк, немец, літовец публічна выказваўся аб тым, ці патрэбна ім сваёй мова. А нам?.. А ці патрэбна маці? Кожнае слова ўзнікла невыпадкова. Мова — гэта наша памяць, наша культура і гісторыя.

Аўтар артыкула "Какой язык родной?" піша так аб становішчы беларускай мовы ў краіне: "Я не думаю, что стоит крайне драматизировать ситуацию. Главное в споре о языках — сохранить лучшие человеческие качества. Мы должны знать нашу культуру, историю, искусство, помнить народные обряды и петь свои песни."

Але гэта ж абсурд — пець свае родныя песні, не разумеючы з іх ні слова, удзельнічаць у абрадах, не ведаючы яго сэнсу.

У аўтара ёсць на мой погляд і слушная думка "Сохраніць родной язык можно лишь тогда, когда наши дети начнут общаться на

нём". Шчыра прызнаюся, што я сам на нізкім узроўні валодаю сваёй мовай. А дзе ж было, калі ў вясковай школе над уваходам вісеў надпіс "Добро пожаловать!" замест "Сардэчна запрашаем!", а ў вышэйшай навукальнай установе чалавека, размаўляючага на беларускай мове, з агідай называлі "колхознік". Вельмі б хацелася каб нашы дзеці размаўлялі на роднай мове.

Аўтар сцвярджае: "А как изменились мультики и художественные фильмы после перевода (месяца на ўвазе на беларускую мову), дети не хотят их смотреть..."

Выходзіць, паважаны С. Чыркун, вы самі сабе супярэчыце. У адным выпадку вы за тое, каб дзеці валодалі мовай, а ў другім вы супраць таго, каб для дзяцей на тэлебачанні гучала гэтая мова, так як пасля перакладу губляецца дух казкі.

Вельмі шкада, што ў дзяцінстве вам не чыталі на малагучнай беларускай мове нашы чудаўныя беларускія казкі, шкада, што вы не глядзелі не меней чудаўную тэлеперадачу "Калыханка".

З беларускай мовы на мовы амаль усіх цывілізаваных краін перакладзены творы Быкава, Караткевіча, Шамякіна і шэрагу іншых беларускіх пісьменнікаў.

На жаль, гэтага недастаткова, і Беларусь мала ведаюць у свеце. Не памятаю, у якім творы давялося працягнуць пра тое, як у савецкія часы адна з беларускіх дэлегацый наведвала афрыканскую манархічную дзяржаву. Іх прадставілі цару. Калі яму перакладчык сказаў, што дэлегацыя з Беларусі, цар задаволена сказаў: "О вы белые русские. Бе-

лые. Молодцы. Вы за царя воевали". Кіраўнік дэлегацыі ледзь не страціў прытомнасць. А што будзе з нашай дзяржавай, хто яе будзе паважаць, калі мы добравольна адчураемся роднай мовы?

Нават У. І. Ленін, як бы да яго ні ставіліся сучаснікі, разумеў, што родная мова неабходна кожнаму народу. І ў адным з пунктаў нацыянальнага раўнапраўя ён адзначыў: "Обеспечение равных условий развития всех наций, равного права пользоваться родным языком, иметь национальные школы..."

Ну не хочам мы, дарослыя, размаўляць на роднай мове, але ж не будзем перапакдаваць дзецям, не будзем падмацаць пытанне аб адмене беларускіх дзіцячых тэлеперадач. Ніякай яны будуць разумнейшымі за нас.

Асабліва крыўдна, што артыкул "Какой язык родной?" з'явіўся ў год, калі адзначаецца на дзяржаўным узроўні юбілей славытых песняроў Якуба Коласа і Янкі Купалы. І, думаецца, няўжо спраўдзіліся словы паэта Пімена Панчанкі:

— Родны Янка Купала,
Вы пісалі, "Я веру настане..."
Дарагі мой Іван Дамінікавіч,
Не, не настане!

Гэта ўжо наша настала змярканне,

Гэта з мовай майёй,
Гэта з песняй майёй
Развітанне".

Так яно і будзе, калі прыслухоўвацца да думак аўтара артыкула. Знікнуць беларусы, застанецца "рускоговорящее население", дакладней, «Іваны родства не помнящие».

Сяргей КРУГАЛЕВІЧ

Па слядах нашых публікацый

Анекдот из Интернета

Ситуация — как всегда: 600-ый «мерс», сзади влетает в него 41-ый «Москвич». Из 600-го вылетает браток, на ходу швыряя в салон телефон, и подбегает к вылезавшему мужику из 41-го со словами: «Ну ты как? Как? Не ушибся?! Посмотри, руки, ноги целы? Шея не болит? Посмотри, не порезался? Не поранился? Как ты, мужик? Точно все нормально? Ни ушибов, ни синяков?»

Тот в шоке: «Да вроде все нормально, спасибо». Браток облегченно обнимает его за плечи: «Ну тогда поехали смотреть квартиру».

Один мужик другому:

— Ну, как тебе моя жена?

— Та... Не очень...

— А сколько бы ты за неё дал?

— Та нисколько б не дал...

— Всё, договорились — забирай.

Один мужик пришёл к приятелю и просит переночевать у него, так как крепко повздорил с женой. — Что же всё-таки произошло? — интересуется приятель. — Да пришёл я домой, весь измотанный и уставший как собака. Ну и когда жена попросила у меня деньги на новое платье, я, должно быть, уже наполовину засыпать стал или ещё что, потому что пробормотал ей: «Хорошо, но только давай сначала покончим с диктовкой!»

Обедают муж и жена. Вдруг открывается дверь на кухню и вбегает сынишка.

С: — Мама, меня все во дворе называют козлом рогатым.

Ж: — Ну и что?

С: — А в кого я такой рогатый, в тебя или в папу?

Ж: (с ехидцей глядя на мужа): — Конечно, в папу.

«Хорошо хоть не в меня», — с облегчением думает муж.

Новый русский (НР) проходит техосмотр.... Инспектор (И) осматривает его шикарный кабриолет и замечает большую красную кнопку.

И: — А это зачем?

НР: — Ну это типа от дождя. Нажимаешь ее и...

И: — А-а-а... понял, понял... Нажимаешь ее и поднимается крыша...

НР (улыбаясь): — Не-а... Нажимаешь ее, и дождь кончается.

Совет да любовь



Ольга и Виталий Цвирко
г. Ганцевичи

История знакомства

Ольга: Два года назад Виталий позвонил мне по телефону домой и предложил познакомиться. Почему-то назвался другим именем, по-моему, Сашей. Мы поговорили на разные темы, узнали об интересах друг друга. Он напросился прийти за кассетой. Пришёл... и остался. Мы год дружили, а потом задумались и о семейных отношениях...

Виталий: Старший брат сказал, что в США №3 есть хорошая девушка. Ну, решили поприкалываться и позвонили ей. Поприкалывались! Результат — наша свадьба.

Уточнение

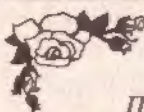
В прошлом номере по техническим причинам была допущена неточность и переставлены фотографии. Приносим свои извинения семьям Цвирко и Лысяковых.

Редакция газеты Спадарожнік

приглашает к сотрудничеству штатных (на конкурсной основе) и внештатных корреспондентов

Справки по тел.: 2-14-50 или по адресу:
г. Ганцевичи, ул. Заслонова, 4


Примите поздравления!

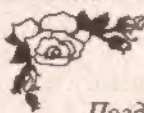


Валерий Павлович Качерга!
(г. Ганцевичи)

*Поздравляем с юбилеем!
Такие даты празднуют не часто,
Но раз пришла встречать ее пора,
Желаем Вам на будущее счастья,
А с ним здоровья, бодрости, добра!*

Воля, Саша




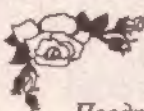


Светлана Николаевна Радкевич!
(г. Ганцевичи)

*Поздравляем с днём рождения!
Пусть к твоей дороге не придут тревоги,
Пусть не встанет горе на твоём пути,
Пусть же не устанет и не перестанет
Счастье за тобою следовать в пути.
Не знай забот, живи счастливо,
Чтоб говорили вслед всегда,
Как эта женщина красива,
Как бесконечно молода.*

Отец, мать, муж Игорь, дочь Вика,
сын Евгений, сестра Наташа и её семья







Валерий Павлович Качерга и Анна Васильевна Качерга!
(г. Ганцевичи)

*Поздравляем с серебряной свадьбой!
Не подыскать такого слова,
Чтоб в полной мере пожелать
Вам хорошего здоровья
И никогда не унывать.
Желаем счастья и добра,
Поменьше горя и печали,
Чтоб больше было светлых дней,
А хмурые не посещали.*

Воля, Саша






Александр Владимирович Анацко!
(г. Ганцевичи)

*Дорогого любимого братика и сыночка
Поздравляем с 18-летием!
Пусть в жизни будет всё:
Надежда, успех, уверенность в себе,
Движение к цели и удача,
А сердце — добрым и горячим.*

Мама, папа, Алёна и Настя



Уважаемые ганцевичане!

Если вы хотите, чтобы ваше торжество (свадьба, рождение ребенка, юбилей) осталось в памяти надолго и у многих, — обратитесь в корпункт газеты «Спадарожнік», и мы пришлем фоторепортера, а затем разместим Вашу фотографию и поздравление в нашей газете. Звоните, заходите! г. Ганцевичи ул. Заслонова, 4, тел. 2-14-50.



Янина г. Ганцевичи и Владимир г. Гомель Лысяковы

История знакомства

Владимир: Пил с друзьями пиво в одном заведении. Увидел обворожительно красивую девушку. Познакомились и начали встречаться. Как говорится, пришёл, увидел, победил!

Янина: Познакомились на дискотеке, и сейчас я счастлива...

Частные объявления

Продам:

❖ 1-комн. кв. по ул. Октябрьской, 32/17. Тел. 2-11-57.

❖ Или меняю 1-комн. квартиру на 2-комн. или 3-комн. с доплатой. Тел. 2-64-21, звонить вечером.

❖ 1-комн. квартиру в кирпичном доме. Тел. 2-12-26.

❖ 3-комн. квартиру в центре города, возможны варианты. Тел. 2-78-41.

❖ 3-комн. квартиру, 2 этаж, по ул. Строителей. Общая пл. 59 м², поджия, подвал. Цена 6000 у.е. возможен торг. Тел. 2-10-78, звонить в любое время.

❖ 3-комн. квартиру. Общ. пл. 68,9 м², жилая пл. 47 м². Обращаться по адресу ул. Заводская, 14/46.

❖ Или меняю 3-комн. квартиру на 2-комн. с доплатой, по ул. Строителей д.5, 1 этаж. Тел. 2-31-13.

❖ 4-комн. квартиру, 2 этаж, по ул. Строителей есть телефон. Тел. 2-84-73 (дом), 2-77-40 (раб.)

❖ 4-комн. квартиру в центре города, 2 этаж, возможны варианты. Тел. 2-29-42; 2-63-70. Тел. 2-77-40 (раб.), 2-84-73 (дом), звонить после 19⁰⁰.

❖ Два дома: в д. Красныничи, в д. Огаревичи, а также корову и сечкарню. Тел. 53-4-01.

❖ 2-этажный кирпичный дом по ул. Толстого, 28а. Тел. 2-26-20.

❖ Дом кирпичный в г. п. Красная Слобода, Солигорского района. Цена 1000 у.е. Тел. 2-12-12, звонить после 17⁰⁰.

❖ Дом, кровать деревянную, котёл для отопления. Тел. 2-34-90.

❖ Дачу на ст. Люсино. Тел. 2-28-97, 2-13-37.

❖ Стенку, б/у, цена 150 у. е. Тел. 2-62-69.

❖ Крупный картофель. Не-

дорого новые кухонные шкафы. Тел. 2-63-81.

❖ Два гаража: железобетонный и передвижной. Тел. 2-35-06.

❖ Кирпич печной, силикатный, шифер. Доставка. Тел. 45-2-73.

❖ Швейная машина "Чайка-143 М", стумбой. Тел. 2-62-63.

❖ 4 стула мягкие, 2 кровати, мягкий уголок, тахта, 2 кресла, журнальный столик всё б/у. Тел. 2-23-53.

❖ Корову, 3 года, непокрытую. Тел. 2-13-13.

Сниму:

❖ Срочно! Квартиру 1 или 2-комн. Тел. 2-28-35.

Куплю:

❖ Цветные телевизоры и видеоманитофоны на запчасти. Тел. 58-2-21, звонить после 19⁰⁰.

❖ 2-комн. квартиру. Тел. 2-73-51.

❖ Кабана весом до 100 кг. Тел. 2-76-74.

❖ А/м на запчасти, АКПП к «Ауди», «Пассат». Тел. 8-0296-561073.

Услуги:

❖ Набор и распечатка любых текстов, таблиц, графиков, диаграмм. Оформление рефератов, курсовых, дипломных работ и др. Обращаться по Тел. 2-80-11, после 18⁰⁰.

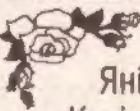
Разное:

❖ Ищу работу по шпаклёвке стен и потолков. Тел. в Пинске 2-74-44; моб. 8-0296-246980. Спросить Сергея.


❖ Ищу работу по строительству каминов. Тел. 2-22-02.

❖ Згублены права тракториста-машиниста I класса на имя Заньки Миколая Миколаевича. Просьба вернуть за узнагароду.

Примите поздравления!

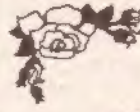


Яніна Іванаўна і Казімір Антонавіч Блыга!



Дарагія бацькі. Ад усяго сэрца віншуем Вас з 40-годдзем сумеснага жыцця. Жадаем Вам моцнага здароўя, сямейнага дабрабыту. Няхай удача спадарожнічае вам усюды і заўсёды. Дзякуй Вам за ўсё, што вы для нас зрабілі і робіце, за вашы клопаты, парады, за цёплае, пяшчотнае і шчодрае сэрца. Вас 40 лет ведае адна дарога. Прывыклі жыць, здаровыя не цяда, Любеі і сіл нам отдаёце многа, Почти не оставяля для себя. Дай Бог Вам многа радості і счасця. Мы очень любим и желаем Вам: Пусть будет меньше на пути ненастья, А доброта встречает каждый час.


С уважением к Вам дочери Наташа, Марина, Оксана и внуки Вика, Максим, Игорь, Аня, Саша и маленькая Яночка



Сергей Евгеньевич Курлович!
(д. Любашево)

*Поздравляем с 38-летием!
Хотим поздравить с днём рождения,
И счастья в жизни пожелать,
На жизнь не стоит обижаться,
Не стоит в жизни унывать.
Пусть будет все: гроза, метели,
Пусть будет радость и покой,
А если очень будет грустно,
То знай, что мы всегда с тобой.*

Мама, папа, брат Гена, братика Оля,
племянница Катя



ПАМЯТНИКИ из мастерских Бутковского В.П.

Памятники из гранита и гранитно-мраморной крошки, надгробные плиты, кресты, плитка, вывески, столы, бордюры, ограды.

Художественные работы на камне с использованием компьютерных технологий. Фотомедаillons.

Широкий выбор оригинальной продукции.

Ознакомьтесь с образцами нашей продукции можно в пункте выездной рекламы на рынке г. Ганцевичи 19 декабря с 8⁰⁰ до 13⁰⁰ часов.

Тел. для справок: 8 (256) 2-12-21, 5-20-40, Гомельская обл., г. Лельчицы, ул. Советская, 1.

Производим приём заказов и доставку продукции более чем в 30 районных центрах Гомельской, Брестской, Могилёвской, Минской, Гродненской обл.

Былое и думы...

16 НОЯБРЯ

Былое: Международный день отказа от курения.
Думы: Ну что ж, раз международный, то придется потерпеть... до 17 ноября.

Былое: 1928 г. В Лондоне были выдвинуты обвинения в непристойности против лесбийского романа Рэдклиф Холл «Колодец одиночества».

Думы: Эх, ребята, что вы знали о непристойности в 1928 году...

Былое: 1955 г. Пущена первая очередь Минского часового завода.

Думы: «Да здравствуют часы марки «Луч»! Самые быстросходные часы в мире!»

Былое: 1965 г. СССР запустил космический аппарат «Венера-3», непилотируемый корабль, совершивший мягкую посадку на Венере.

Думы: И по части венерических исследований СССР в те времена тоже был впереди планеты всей...

Былое: 1997 г. В Венгрии состоялся всенародный референдум о вступлении в НАТО.

Думы: С чем боролись, на то и напоролись – более 85% голосовавших высказались за участие страны в Северо-Атлантическом альянсе.

17 НОЯБРЯ

Былое: 1935 г. На первом Всесоюзном совещании стахановцев Сталин произнес исторические слова, ставшие девизом целого поколения: «Жить

стало лучше, жить стало веселее».

Думы: Завоевание жизни и моральном климате в стране всегда волновала тиранов. Чего, например, стоит такой образчик любви к народу: «Будет хлеб – будут и песни».

18 НОЯБРЯ

Былое: 1307 г. Вильгельм Телль по принуждению местного чиновника сбил яблоко с головы своего маленького сына.

Думы: Затем не менее метким выстрелом народный любимец расправился и с самим чиновником-самодуром. О средние века, о нравы!..

Былое: Родился Луи ДАГЕР (1789-1851), французский художник и физик.

Думы: Не покривим душой, если назовем его самым почетным спонсором всех наших фотоконкурсов. Ведь именно Дагер разработал первый практический фотографический процесс, при помощи которого можно было получить устойчивые фотоснимки-дагеротипы.

Былое: 1928 г. В США был экранизирован первый звуковой экспериментальный мультфильм с Микки Маусом в главной роли.

Думы: В этот день маленькому ловкому мышонку, любимцу малышей всего мира, стукнет 74 года!

19 НОЯБРЯ

Былое: Родился

М.В. ЛОМОНОСОВ

(1711-1765), русский ученый-естествоиспытатель, поэт, художник, историк. Думы: «Ноги босы, грязно тело и едва прикрыта грудь... Не стыдися: что за дело? Это многих славный путь!» Это о нем, о Михаиле Ломоносове с восторгом и уважением писал в стихотворении «Школьник» еще один славный сын России Н.А. Некрасов.

Былое: Родился М.И. КАЛИНИН (1875-1946), деятель Коммунистической партии Советского государства.

Думы: Все думали, что «всероссийский староста» был вторым человеком в государстве после Сталина. На самом же деле он не смог уберечь от репрессий даже собственную жену.

Былое: Родился Г.К. ЖУКОВ (1896-1974), выдающийся стратег и полководец второй мировой войны.

Думы: Увеликого полководца, оказывается, были самые тесные связи с Беларусью. С 1926 по 1931гг. Жуков преподавал на военной кафедре Белорусского государственного университета.

Былое: 1987 г. За автомобиль 1931 года выпуска «Бугатти Ройял» на аукционе была заплачена рекордная цена 5,5 миллионов фунтов стерлингов.

Думы: Уважаемые владельцы подержанных иномарок, не спешите избав-

ляться от своих четырехколесных друзей. Вполне вероятно, ваши внуки станут миллионерами именно благодаря им.

20 НОЯБРЯ



Былое: 1927 г. Родился Михаил Ульянов, известный российский киноактер.

Думы: Ему посчастливилось сыграть великих людей своей эпохи: Ленина, Жукова и т.д. Жаль, что никто не предложил пока М.Ульянову сыграть роль Владимира Владимировича или Александра Григорьевича...

Былое: 1998 г. В Санкт-Петербурге была убита депутат Госдумы России Галина Старовойтова.

Думы: Наверное, не стоит забывать об этом печальном факте и господам депутатам будущего созванного парламента, который планируется избрать в ближайшее время.

Размышлениями поделился Степан ШЫЛЕВИЧ-ГЕРЦЕН.

Прогноз для знаков Зодиака 18.11.2002 г. - 24.11.2002 г.

Овен. Хотя обещаний помощи и разнообразных заверений вы можете получить более чем достаточно, ваши планы и надежды могут не оправдаться. В конце недели вы почувствуете, что Фортуна все-таки решила улыбнуться вам, освободившись своим покровительством.

Телец. Осторожность – вот девиз наступающей недели. Из-за переоценки собственных возможностей вы рискуете уронить свою деловую и профессиональную репутацию. Во второй половине недели вы можете открыть для себя что-то новое в деловом партнерстве, получить помощь и освобождение от прошлых долгов, прежде всего кармических.

Близнецы. Неделя может оказаться довольно суетливой, вероятны искажения поступающей информации как по вашей вине, так и по злому умыслу тех, с кем вам доведется общаться. Наступает время жизненных изменений, и вам необходимо быть к ним подготовленным.

Рак. У вас наступит удачная неделя для карьерного роста, главное в полную силу продемонстрировать свои способности и исполнительность. Вам пора разобраться со старыми долгами, попытки отложить эту проблему ни к чему хорошему не приведут.

Лев. Не будьте излишне самонадеянны, не обольщайтесь собственной значимостью, иначе можете оказаться жертвой сомнительных партнеров. Постарайтесь не лениться, и тогда события будут складываться благоприятно. Используйте свое умение организовывать рабочее место, это позволит рационально использовать ваши силы и сохранит вам бодрость.

Дева. Постарайтесь быть стойким к обилию разнообразных искушений. Неделя будет полна событий: знакомства с новыми людьми, встречи и поездки. Ваш авторитет постепенно укреплится, что создаст хорошую перспективу на будущее. Будет много интересной и разнообразной работы. В понедельник есть вероятность, что вам придется прибегнуть к помощи друзей.

Весы. Вам необходимо привести душевный хаос в порядок, осторожно во всем разберитесь, тогда он превратится в стройную и гармоничную систему. Не раздавайте обещаний, они будут лишь обременять вас. Вам необходимы сконцентрированность и целеустремленность.

Скорпион. Вы – хозяин создавшегося положения, захотите – казните, захотите – милуете. Вы притягиваете и завораживаете окружающих, вас невозможно не заметить, в настоящее время Фортуна на вашей стороне. Вы внутренне настроены на преобразование и духовное обновление.

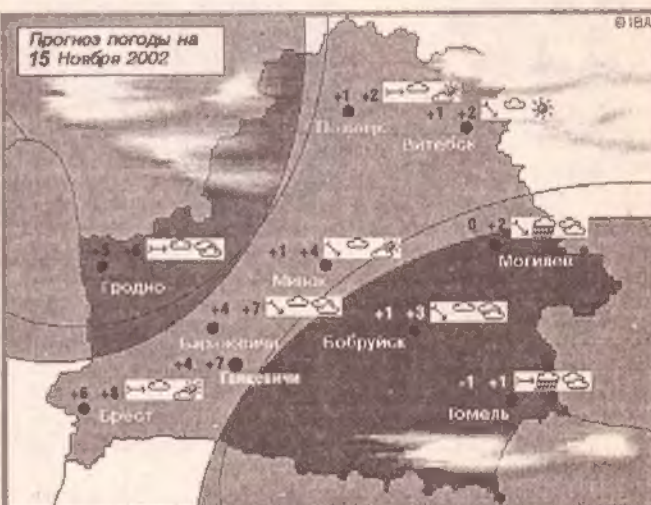
Стрелец. Вам просто необходимо твердо стоять на земле, не витать в облаках и избегать неясных ситуаций. Воспользуйтесь помощью друзей, близких, коллег по работе. Сейчас хорошее время для повышения вашего интеллектуального уровня.

Козерог. На этой неделе вам следует избегать стрессов, которые могут подорвать равновесие жизненных сил. Вы долго и кропотливо трудились, теперь у вас может появиться такая возможность, позволяющая вам прославиться.

Водолей. Не будьте так легкомысленны, остерегайтесь общения в сомнительных компаниях, иначе вы можете сами не заметить, как превратитесь в выразителя чуждых вам интересов. В понедельник и во вторник желательно не начинать ничего нового.

Рыбы. Ваша сила в открытости и доброжелательности, тогда и нервы будут целы, и дела пойдут на лад. Возможны позитивные сдвиги во многих направлениях. Однако необходимо сохранять свои планы и намерения в тайне, чтобы они осуществились.

Синоптики сообщают:



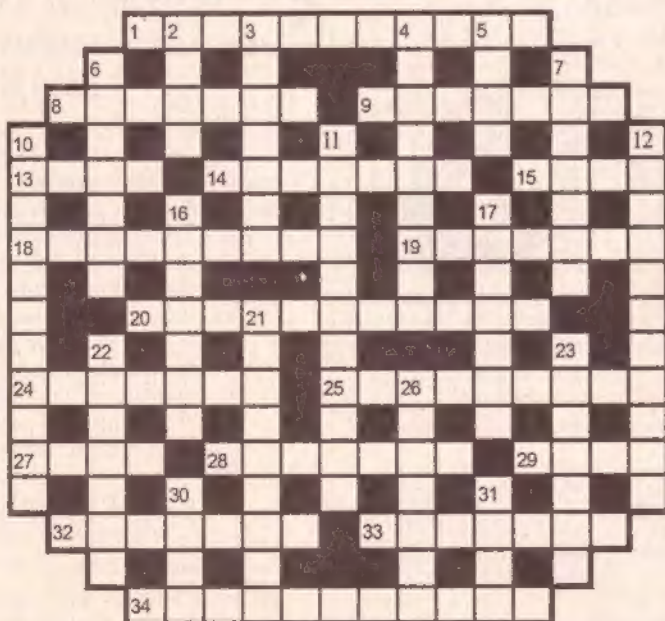
Кроссворд

По горизонтали:

1. Орнамент из пластинок различного материала.
8. Закрытое учебное заведение в старой России.
9. Герой драмы М. Лермонтова «Маскарад».
13. У злаков – отросток на цветковой или колосовой чешуе.
14. Составная часть маркировки.
15. Дорожный сундучок.
18. Восторженная похвала.
19. Роль М. Жарова в фильме «Близнецы».
20. Помещение для проведения научных или учебных экспериментов.
24. Латинский типографский шрифт.
25. Инакомыслящий человек.
27. Балет С. Слонимского.
28. Римский полководец, сподвижник Августа.
29. Столица азиатского государства.
32. Ускорение темпа в музыке.
33. Военское звание солдата.
34. Запись доклада, речи скоростным письмом.

По вертикали:

2. Корка на снегу.



3. Прибор для измерения расхода газа.
4. Музей-заповедник близ Сергиева Посада.
5. Замысел.
6. Часть оперы, балета.
7. Вид яблоки с мелкими плодами.
10. Вознаграждение за что-либо.

11. Драгоценный камень.
12. Раздел элементарной геометрии.
16. Придание ювелирному камню нужной формы.
17. Государство в Южной Америке.
21. Человеческая обезьяна.

22. Столица XXVI Олимпийских игр.
23. Роман О. Гончара.
26. Старинная форма совместной работы крестьянской бедноты.
30. Футболист, обладатель «Золотого мяча» в 1968 г.
31. Автор романов «Театр», «Луна и грош».

Ответы на кроссворд, опубликованный в № 45

По горизонтали:

1. Гусар. 4. Вор. 5. Икс. 7. Клуб. 8. Кора. 10. Мак. 12. Олово. 13. Упрек. 14. Рис. 16. Акын. 19. Кран. 21. Лис. 22. Сэр. 23. Томат.

По вертикали:

1. Гриб. 2. Ссора. 3. Риск. 4. Вал. 6. Сыр. 7. Кроха. 9. Аркан. 10. Мор. 11. Кус. 15. Излом. 17. Кол. 18. Наст. 19. Куст. 20. Акр.

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

t, °C

Q, *

v, м/с

Спасибо за то, что Вы выбрали газету «Спадарожнік»

Индекс: 63526 - Инд. паблика. А6/Вм: 2 ун. друк. аркуш.
Адрес редакции: 225320 г. Баранавічы, вул. Нахлечнікова, 31-68
Кореспондентский пункт в Ганцавічах: 225440 вул. Заслонава, 4. Тел. 2-14-50
Для листов: 225440 г. Ганцавічы-2 в/с 15

Галоўны рэдактар Уладзімір ЯНУКЕВІЧ

Рэдактар Аляксей БЕЛЫ

Рукапісы і здымкі не рэцензуюцца і не вяртаюцца. Адказнасць за дакладнасць друкуемых фактаў і падзей нясуць аўтары. Выказаныя ў дасланых матэрыялах думкі могуць не супадаць з пунктам гледжання рэдакцыі газеты і не накладваюць на яе ніякіх абавязкаў. Адказнасць за змест рэкламы нясуць рэкламадаўцы.

Надрукавана ў РУВП «Баранавіцкая ўзбуйненая друкарня», па адрасу: вул. Савецкая, 80
Паблікавана ў друк 14.11.2002 г. ў 8.00. Зак. 3067 Тыраж 1800 экз. Першыя дачынаць - адзін раз у тыдзень.

Заснавальнік і выдавец
Янукевіч Уладзімір
Аляксандравіч

Пасведчанне аб рэгістрацыі
N 1416 ад 19 лютага 2002 г.